Caritas Integrated Family Service Centre – Tuen Mun	明愛屯門綜合家庭服務中心
Caritas – Hong Kong	香港明愛
Tuen Mun District	屯門區

Enquiries: 2466 8622	查詢電話:2466 8622
Fax: 2462 6032	傳真:2462 6032
Email: fstmn@caritassws.org.hk	電郵:fstmn@caritassws.org.hk

Geographical Service Boundary 服務地域範圍

Eastern Boundary		東面分界線	
-	Starts from junction of Hing Kwai	-	由興貴街與欣寶路交界開始
	Street and Yan Po Road		
-	Moving along outside boundary of	-	沿 NOVO LAND 外圍、礦山村公
	NOVO LAND, outside boundary of		廁外圍、震寰路、石排頭路及鳴琴
	Kwong Shan Tsuen Public Toilet,		路 (不包括新生農場)
	Tsun Wen Road, Shek Pai Tau Road		
	and Ming Kum Road (Excluding New	_	至鳴琴路與楊景路交界止
	Life Farm)		1 16 / Ph/ (13/3/101/07) 1
-	Ends at junction of Ming Kum Road		
	and Yeung King Road		

Southern Boundary		南面分界線	
-	Starts from junction of Ming Kum	- 由鳴琴路與楊景路交界開始	
	Road and Yeung King Road		
-	Ends at hillside of Shan King Estate	- 至山景邨山邊止	

Western Boundary	西面分界線
- Starts from hillside of Siu Lung Court	- 由兆隆苑山邊開始
- Ends at hillside of Shan King Estate	- 至山景邨山邊止

No	orthern Boundary	北	面分界線
-	Starts from junction of Hing Kwai	-	由興貴街與欣寶路交界開始
	Street and Yan Po Road		
-	Along Ming Kum Road and Tin King	-	沿鳴琴路及田景路 (包括滿田邨)
	Road (Including Moon Tin Estate)		
-	Ends at hillside of Siu Lung Court	_	至兆隆苑山邊止

Details of Geographical Service Boundary	服務地域範圍詳情
--	----------

<u>District Council Constituency 區議會選區#</u>			
Code	Name	Part 部分 / Who	le 全部 *
代號	名稱		
L08	Shan King 山景	Part 部分 □	Whole 全部 ☑
L09	King Hing 景興	Part 部分 ☑	Whole 全部 □
L10	Hing Tsak 興澤	Part 部分 □	Whole 全部 ☑
L22	San King 新景	Part 部分 □	Whole 全部 ☑
L23	Leung King 良景	Part 部分 □	Whole 全部 ☑
L24	Tin King 田景	Part 部分 □	Whole 全部 ☑
L25	Po Tin 寶田	Part 部分 ☑	Whole 全部 □
L27	Siu Hong 兆康	Part 部分 ☑	Whole 全部 □
L26	Kin Sang 建生	Part 部分 □	Whole 全部 ☑

According to 2019 District Council Election Constituency Boundaries 根據 2019 年區議會選舉選區分界

	Public Housing Estate	公營屋邨
K:	Kin Sang Estate	建生邨
L:	Leung King Estate	良景邨
M:	Moon Tin Estate	滿田邨
S:	Shan King Estate	山景邨

T:	Tai Hing Estate	大興邨
	Tin King Estate	田景邨

	Home Ownership Scheme Flat	居者有其屋屋苑
S:	San Wai Court	新圍苑
	Siu Hin Court	兆軒苑
	Siu Kwai Court	兆畦苑
	Siu Lung Court	兆隆苑
	Siu Pong Court	兆邦苑
T:	Terrace Concerto	翠鳴臺

	Major Private Estate / Tenement	主要私人屋苑 / 樓宇
B:	Blossom Garden	寶怡花園
E:	Eight Regency	珀御
G:	Goodrich Garden	<u> </u>
N:	NOVO LAND	NOVO LAND(只有英文名稱)
O:	Ori	豐連
V:	Venice Garden	海麗花園

	Streets	<u>街道</u>
L:	Leung Choi Lane Leung Tak Street	良才里良徳街
	Leung Wan Street	良運街

及由石排頭路交界至楊段以西,及由田景路交
交界的路段)
琴路交界至石排頭路交
j)

	Rural Areas / Villages	郊區/鄉村
Н:	Ho Tin Tsuen	河田村

	<u>Others</u>	其他
	(e.g. quarters, residential care	(例如宿舍、院舍照顧設施、醫院、
	facilities, hospitals, parks /	公園/遊樂場等)
	playground, etc)	
T:	Tsing Tin Playground	青田遊樂場

Revised in July 2024 2024 年 7 月修訂